

リンク

悩みごとを抱えた外国人住民や
多文化ソーシャルワーカーのための社会資源ガイド

Panduan sumber daya sosial untuk penduduk asing yang
membutuhkan dan untuk pekerja sosial multikultural

Uang

Hukum

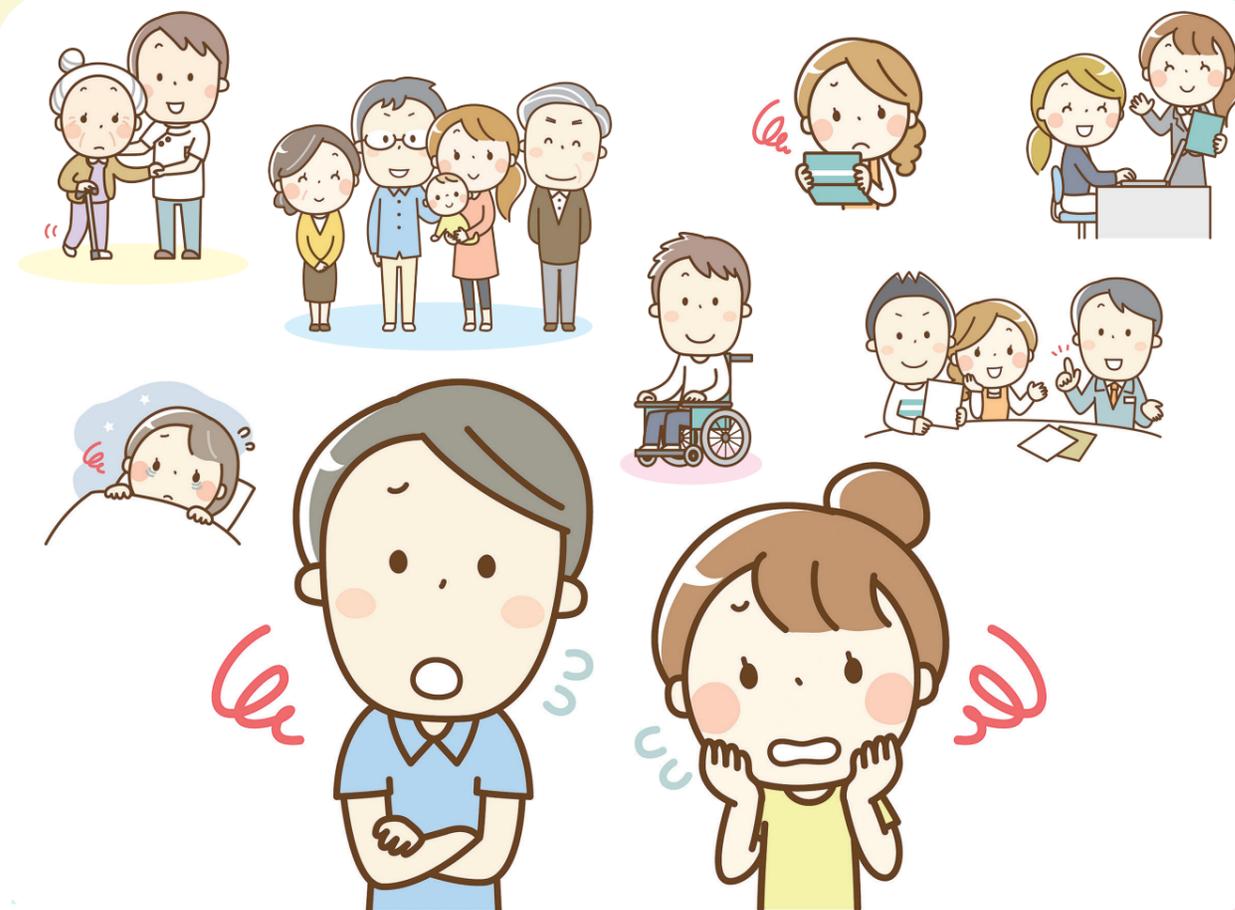
Anak dan keluarga

Perawatan Lansia

Mental

Hikikomori

Disabilitas

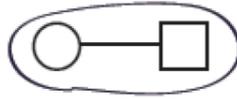


2021年2月28日 多言語版発行【インドネシア語・韓国語・タイ語】
発行者 認定特定非営利活動法人茨城NPOセンター・コモンズ
編集協力 「茨城のセーフティネットのための社会資源リスト編集委員会」
TEL 0297-44-4281
メール global@npocommons.org
表紙デザイン 篠崎智子

令和2年度 独立行政法人福祉医療機構 社会福祉振興助成事業

Panduan hubungan dan sumber daya untuk "Masalah Ekonomi"

Contoh orang yang mempunyai masalah



Sepasang suami-istri berusia 40 tahun-an Mereka dulu berpengalaman bankrut-diri. Suami bekerja tetapi tidak bisa berlanjut terus sehingga tidak bisa membayar uang sewa rumah. Istri berpenyakit tetapi tidak mempunyai uang untuk berobat ke rumah sakit. Suami-istri ini menolak pertolongan dari orangtua mereka, bahkan menolak menghubungi orangtua dan juga menolak mengurus aplikasi dari dukungan kesejahteraan sosial. Hutang sewa apartemen menumpuk tidak bisa membayar dan sekarang sengsara karena diusir untuk keluar dari apartemen.

Berikut ini setiap bab adalah sistem informasi yang mencakup hal-hal yang tidak termasuk dalam kasus-kasus yang umum.

Bantuan Darurat / Sementara

Tidak mau keluar dari apartemen, tetapi tidak bisa membayar uang sewa

Penyediaan tunjangan asuransi rumah

Target: Berusia dibawah 65 tahun, karena pindah pekerjaan masih kurang, lebih 2 tahun, sehingga tidak ada tempat tinggal
Waktu: 3 bulan sampai 9 bulan
Loket permohonan: Kantor kesejahteraan tempat anda tinggal

Dapatkan informasi mengenai pendapatan dan persyaratan lain. Hubungi Divisi Pembimbing Kesejahteraan Ibaraki ☎029-301-3164

Tidak ada uang

Dana Kesejahteraan Sosial
Lihat halaman selanjutya

Loket: Dewan Kesejahteraan Sosial & Lingkungan

Tidak makan beberapa hari

Konsultasi untuk sumbangan makanan di Dewan Kesejahteraan sosial & Pelayanan Masyarakat yang berkaitan dengan Food Banks (Bank Makanan)

Distribusi makan melalui Organisasi untuk orang gelandangan.
Magokoro Network (dalam Prefektur Ibaraki) ☎029-275-4407
*untuk darurat hanya respon sementara

Bank Makanan (Food Bank) Ibaraki tidak memberikan bantuan makanan secara langsung untuk orang pribadi. Fasilitas dan organisasi Pendukung (misalnya commons) mengirimkan makanan secara terpisah saat mereka memberikan dukungan pribadi. (Ibaraki Food Ban) ☎029-874-3001

Kesulitan membayar hutang

Konsultasi banyak hutang

Bisa mendapatkan pengacara untuk mengurus hari penentuan pembayaran hutang anda sehingga kreditur tidak menghubungi anda secara langsung.

Lihat halaman 14 untuk lebih jelas

Tidak mengerti apakah bisa mendapatkan bantuan sosial

Network Pengacara Pendukung Kesejahteraan wilayah Metropolitan

☎ 048-866-5040
Hari kerja: 10:00-12:00
13:00-17:00

Tidak ada uang

Dana Kesejahteraan Sosial

Jenis	Isi	Jumlah uang pinjaman	Bunga Pinjaman	Masa penangguhan	Masa penebusan pinjaman
(1) Dana Bantuan Umum					
1. Bantuan Biaya hidup	Biaya untuk hidup sehari-hari sampai perbaikan kehidupan baru	Dukungan maksimum ¥200,000 perbulan untuk rumah tangga yang berisi 2 orang atau lebih. (Maksimum ¥150,000 untuk yang hidup sendirian) Catatan: Pada dasarnya pinjaman hanya untuk 3 bulan tapi bisa diperpanjang sampai 12 bulan.	Solidaritas penjamin Ada--tanpa bunga Tidak ada--1.5% per tahun	Maksimum 6 bulan dari tanggal peminjaman(pembayaran secara bulanan maksimal 6 bulan dari tanggal pembayaran final)	Dalam waktu 10 tahun dari masa penangguhan
2. Bantuan Biaya sewa rumah	Biaya yang diperlukan untuk deposit sewa rumah	Maksimum ¥400,000			
3. Bantuan Biaya sementara untuk memulai perbaikan kehidupan baru	Biaya hidup sehari-hari	Maksimum ¥600,000			
(2) Dana untuk Kesejahteraan					
1. Bantuan Biaya hidup sejahtera	Biaya hidup sehari- hari atau bantuan sementara untuk hidup mandiri	Maksimum ¥5,800,000 *Tergantung dari tujuan modal	Solidaritas Penjamin Ada - tanpa bunga Tidak ada - 1.5% per tahun	Maksimum 6 bulan dari tanggal peminjaman. (pembayaran secara bulanan maksimal 6 bulan dari tanggal pembayaran final)	Dalaunwaktu 20 tahun dari masa penangguhan *Tergantung dari tujuan pinjaman
2. Bantuan Dana kecil dan darurat	Biaya yang dibutuhkan sementara dan darurat karena susah untuk hidup sehari-hari	Maksimum ¥100,000	Tanpa bunga *Tidak perlu solidaritas penjamin	Maksimum 2 bulan dari tanggal peminjaman	Dalam waktu 12 bulan dari masa penangguhan
(3) Dana untuk sekolah/ Pendidikan					
1. Bantuan Biaya sekolah	Sesuai Peraturan Pendidikan kebutuhan biaya persiapan SMU, universitas atau SMK	SMU MAX ¥35,000 per bulan SMK MAX ¥60,000 per bulan Diploma MAX ¥60,000 per bulan Universitas MAX ¥65,000 per bulan *Jika dianggap perlu, 1.5 kali lipat dari jumlah yang disebutkan di atas bisa	Tanpa bunga	Maksimum 6 bulan setelah lulus	Dalam waktu 20 tahun dari masa penangguhan
2. Bantuan Biaya persiapan sekolah	Sesuai Peraturan Pendidikan kebutuhan biaya masuk SMU, Universitas, atau SMK	Maksimum ¥500,000			
(4) Dana untuk jaminan perumahan					
1. Bantuan Biaya jaminan perumahan	Biaya yang dibutuhkan untuk membayar sewa rumah bagi generasi lanjut usia yang ingin memiliki property tertentu, atau tetaphidup dengan jaminan sewa.	70% dari nilai tanah (perumahan)	Rasio yang lebih rendah dibandingkan 3% pertahun atau jangka panjang	Dalam waktu 3 bulan sejak kontrak berakhir	Atau Ketika priode penundaan berakhir
2. Bantuan Biaya jaminan perumahan untuk rumah tangga yang butuh perlindungan	Biaya yang dibutuhkan untuk membayar sewa rumah bagi generasi lanjut usia yang butuh perlindungan yang ingin memliki property tertentu atau tetap hidupdengan jaminan sewa.	70% dari nilai tanah (perumahan)			

Catatan: Mohon dikonfirmasi di Dewan Kasejahteraan Sosial dan Lingkungan dikota anda mengenai jenis dan syarat duri setiap Dana Bantuan.

Tidak bisa berobat ke Rumah sakit sehingga menjadi parah

Keadaan darurat langsung telepon panggil Ambulan

Bila tidak ada kartu asuransi Kesehatan, anda wajib membayar biaya berobat 100%.
Anda hanya membayar biaya berobat 30% seandainya dulu pernah memiliki kartu asuransi walaupun ada tunggakan bayar. Anda bisa konsultasi dengan divisi Asuransi Kesehatan National di Kantor dinas pemerintah.

Pelayanan Kesehatan Biaya Gratis/rendah

Pelayanan medis yang diajukan sesuai dengan Hukum Kesejahteraan Sosial, Pasal 2 ayat 3 dan 9 dari Layanan Kesehatan Masyarakat yang memberikan tunjangan medis penerima Perawatan Kesehatan dengan biaya rendah atau gratis.

Ryugasaki Saiseikai Hospital (Ryugasaki)	☎ 0297-63-7111
Seongnam Hospital (Mito)	☎ 029-226-3021
Mito Saiseikai General Hospital (Mito)	☎ 029-254-5151
White Cross General Hospital (Kamisu)	☎ 0299-92-3311
Kamisu Saiseikai Hospital (Kamisu)	☎ 0299-97-2111
Hitachi Omiya Saiseikai Hospital (Hitachi Omiya)	☎ 0295-52-5151
Aozora Clinic (Toride)	☎ 0297-72-6137
Jonan Hospital Clinic (Mito)	☎ 029-226-3022
Clinic Sanluna Kodera (Tsuchiura)	☎ 029-869-8882
Asahidai Hospital (Ishioaka)	☎ 0299-26-2131

Bantuan sementara dan jangka Panjang

Ingin memperbaiki kehidupan

Bantuan konsultasi hidup berdasarkan undang- undang dukungan mandiri

Target: Orang- orang yang mengalami kesulitan hidup, dan orang- orang yang mengalami hidup tidak seimbang.
Isi: dukungan menyusun neraca rumah-tangga, dukungan bendahara, tunggakan pembayaran (uang sewa rumah, pajak, dll) juga dukungan untuk memakai berbagai macam sistem yang menguntungkan, dukungan integrasi hutang, makelar pinjaman, dll.

Ingin bekerja dengan persyaratan yang bagus

Sistem dukungan untuk pencari lowongan kerja(Shokugyo kunren Jyukou kyufukin)

Sistem untuk orang yang tidak bisa menerima asuransi kerja, orang tersebut saat mengikuti pelatihan kerja di bawah arahan Halo-Waku maka akan mendapatkan tunjangan ¥100,000 per bulan dan tunjangan untuk menghadiri ikut pelatihan kerja. Bagi mereka yang memenuhi persyaratan, ada juga "Pinjaman Dana untuk pencari kerja" dari Perserikatan Tenaga kerja.

Tidak membayar biaya medis bila sudah disetujui untuk mendapatkan tunjangan Kesehatan

Penting untuk membayar tunggakan premi asuransi sedikit demi sedikit. Jika anda tidak membayarnya, anda akan membayar biaya 100%.

Hubungi agen eksekutif terlebih dahulu

Kantor kesejahteraan

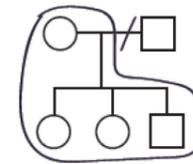
Kementerian Kesehatan Program Bantuan untuk orang Miskin



Syarat:
Gaji perbulan dibawah ¥80,000
Pendapatan keluarga perbulan di bawah ¥250,000

Panduan hubungan dan sumber daya untuk "Masalah rumah tangga dan anak

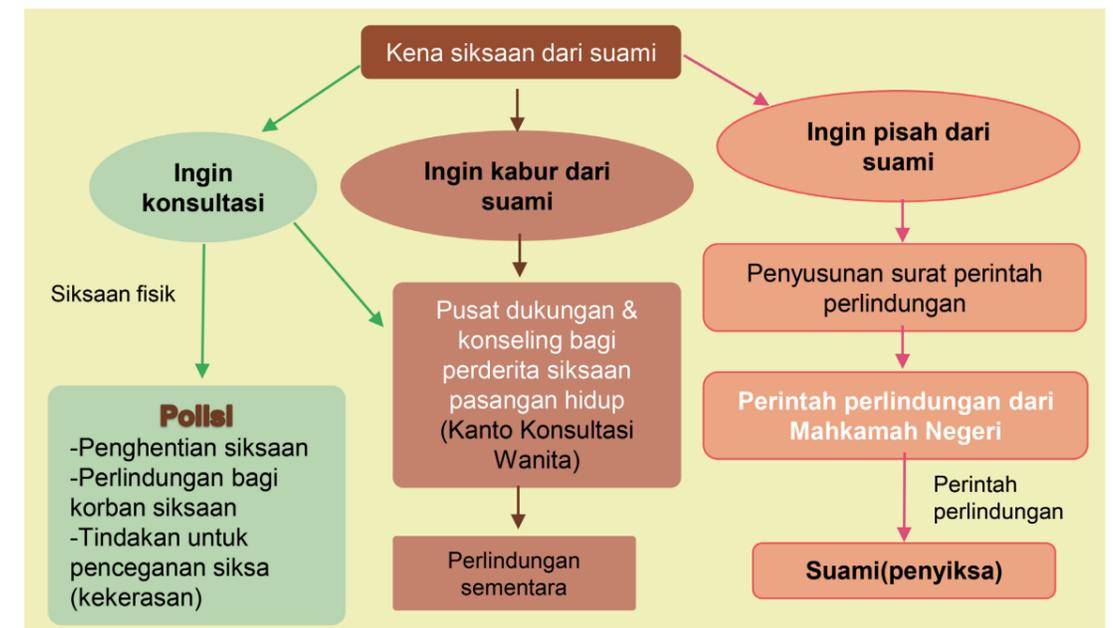
Contoh orang yang mempunyai masalah



Kena siksaan dari suami dan keluar dari rumah beserta 3 anaknya Walaupun sudah jauh dari suami tetapi tetap kuatir bila dia tiba-tiba datang. Meskipun sudah mendapat pacar baru, anak perempuan sulung yang duduk di SMU sering tidak pulang kerumah, anak perempuan ke 2 di sekolah dibuli oleh teman- temannya sehingga tidak mau ke sekolah, berharap anak untuk kembali ke sekolah
Anak laki- laki yang di SD, terkena buli verbal (perkataan kasar) dari pacar yang baru sehingga tidak bisa mengeluarkan suara atau bicara.

Bantuan Segera/ Sementara

Ingin kabur dari DV



Prefektural Pusat Konsultasi untuk Wanita (Pusat dukungan & Konseling bagi penderita siksaan pasangan hidup)

Masalah penyiksaan/ kekerasan dalam rumah tangga, perceraian, konsultasi bagi wanita yang mempunyai masalah suami- istri, orangtua- anak. Juga dikenakan perlindungan secara sementara.

☎029-221-4166
Jam kerja: 9:00-21:00
Sabtu, Minggu,
Hari libur: 9:00-17:00

Tempat tinggal sementara

Bantuan Fasilitas kesejahteraan Ibu & anak

Fasilitas bagi ibu & anak yang sulit kehidupan karena perceraian. Setelah keluar dari fasilitas tetap dapat dukungan.

Divisi Lingkungan kesejahteraan ibu & anak

Konsultasi mengenai DV (siksaan) lewat telepon

DV Helpline Women's net RISE

Nationwide DV hotline

Police headquarters "courage to call" YUUKI NO DENWA (sexual violence crime)

☎029-227-5757
Rabu & jumat
10:00-15:00

☎0120-956-080
Senin~Sabtu
10:00-15:00

☎029-301-0278
Hari kerja: 8:30-17:15

Bantuan ekonomi untuk hidup mandiri

¥ Bantuan Pinjaman uang untuk ibu & anak-ayah & anak

Pinjaman dana yang diberikan untuk wanita tanpa pasangan mempunyai anak berusia di bawah 20 tahun, untuk bisnis, sekolah, cari pekerjaan, perumahan, perawatan medis, kehidupan, dll.

¥ Bantuan pinjaman dana bagi janda

Janda tanpa anak/ punyai anak berusia diatas 20 tahun tetapi belum menikah.
Divisi Lingkungan Kesejahteraan ibu & anak Prefektur Center

¥ Biaya pengobatan untuk anak yang memiliki satu orang-tua

Subsidi semua atau sebagian dari biaya pengobatan seseorang dengan kartu jaminan kesehatan

¥ Tunjangan untuk anak

Memiliki
Seorang anak → ¥42,330/ bulan
2 orang anak → ditambah ¥10,000
3 orang anak/lebih → ditambah ¥6,000

¥ Sistem dukungan siswa

Jika mereka yang diakui oleh kelompok perlindungan dan dewan pendidikan mereka akan mendapatkan perlengkapan sekolah, biaya study tour, makanan sekolah, dll.

Ingin bekerja

☎ Pusat dukungan kerja dan kemandirian untuk ibu & anak

Konsultasi pekerjaan, skill training, rekomendasi pekerjaan

制 Proyek bantuan sehari-hari (Akan mengirim pembantu untuk asuhan dan pekerjaan rumah)

制 Proyek bantuan pengasuhan anak-anak dalam jangka pendek (penitipan sementara)

☎ Lembaga Administrasi Penanganan Tenaga Kerja Umum (Hello Work Mothers Salon)

Konsultasi untuk orang yang bekerja sambil membesarkan anak.
Hari kerja 8:30-17:15

☎ Pusat kesejahteraan Anak(JISO)

Konsultasi untuk Pendidikan anak, penyiksaan anak, keterambatan perkembangan dan kecacatan, perbuatan criminal, tidak mau kesekolah, dan masuk ke fasilitas untuk anak-anak berandalan.
Hari kerja 8:30-17:15

Divisi Lingkungan Kesejahteraan ibu & anak. Prefektur Center Bantuan dana kehidupan maksimal ¥105,000/bulan

Divisi Lingkungan Kesejahteraan ibu & anak Prefektur Center

Divisi kesejahteraan untuk anak

Divisi kesejahteraan untuk anak. Juga ada tunjangan khusus untuk anak cacat.

Sekolah, Dewan Pendidikan

☎029-233-2355 Senin-Sabtu 9:00-17:30 (Hari Sabtu minggu ke 2 & ke 4 9:00-16:00)

Divisi kesejahteraan ibu & anak

Divisi kesejahteraan untuk anak

Mito ☎ 029-231-2050
Hitachi ☎ 0294-21-6441
Tsuchiura ☎ 029-822-5124
Koga ☎ 0280-32-0461
Ryugasaki ☎ 0297-60-2727
Hitachi Kashima ☎ 0299-83-2318

Chuo ☎ 029-221-4150
Hitachi Branch ☎ 0294-22-0294
Rokko Branch ☎ 0291-33-4119
Tsuchiura ☎ 029-821-4595
Chikusei ☎ 0296-24-1614

Konseling mengenai masalah anak

Konsultasi mengenai masalah anak

Pencegahan kekerasan terhadap anak

Konsultasi kriminal

Tidak mau ke sekolah, kena bulli, dll

Prihatin tentang pertumbuhan anak

Konsultasi khusus untuk anak melalui telepon

Konsultasi telepon swasta

Sistem 制 Dana ¥ Organisasi ☎ Bisnis ☎ Orang ☎ Telepon ☎

☎ Kantor Konsultasi Keluarga dan Anak

Kerjasama antara Pusat Penasehat anak-anak dan Dewan Penasehat Anak. Disediakan seorang penasehat untuk konsultasi mengenai masalah mengasuh anak dan perekonomian.

☎ Pusat Dukungan untuk keluarga dan Anak

Pusat konsultasi anak dan kantor konsultasi keluarga di kota serta memberikan dukungan konsultasi yang erat untuk daerah-daerah yang bersangkutan.

☎ Dojinkai Pusat Dukungan anak-anak dan keluarga(Kota Takahagi)

Hari kerja 9:00-17:00 Juga buka untuk hari sabtu dan Minggu

☎ [Doushin]Pusat Dukungan anak-anak dan keluarga (kota Tsuchiura)

Hari Senin~Jum'at minggu ke 2 dan ke 4 9:00-18:00

☎ Ibaraki Abuse Hotline

Konsultasi atau laporan mengenai kekerasan terhadap anak

☎ Konsultasi tentang perilaku anak (Prefektur Ibaraki Gakuen)

☎ Pusat Dukungan anak Remaja (Polisi Prefektur)

☎ Konsultasi Pendidikan Anak (Prefektur pusat Pendidikan dan Training)

☎ Pusat Pengendalian dan Pencegahan hukuman fisik (kantor pendidikan)

Senin-Rabu 9:00-16:30
Selasa, Kamis, Jum'at 9:00-18:00
Juga tersedia konsultasi lewat e-mail

☎ Konsultasi tentang pertumbuhan(cacat) anak (Prefektur Pusat Pendidikan dan Training)

☎ Hotline untuk anak-anak (Prefektur Divisi Wajib Belajar)

☎ Line Oranye

NPO Ibaraki Network Pencegahan Kejahatan anak-anak [AI]Pengacara akan memberikan konseling kepada orang yang anaknya menderita pelecehan.

Divisi Kesejahteraan untuk anak yang ada di setiap kota

Memasuki panti asuhan

☎029-322-0318 Konsultasi lewat telepon buka 24 jam.

☎029-824-3715 untuk darurat buka 24 jam

☎029-322-0293 Buka setiap hari 24 jam

☎029-295-2020 Hari kerja 8:30-17:15

Mito ☎029-2231-0900
Tsukuba ☎029-847-0919
Hari kerja 8:30-17:15

☎ 029-225-7830
Hari kerja 8:00-22:00

Mito ☎029-221-5550
Kenpoku(Prefektur Utara) ☎029-434-4652

Rokko ☎029-133-6317
Kennan (Prefektur Selatan) ☎029-823-6776

Kensei(Prefektur Barat) ☎029-622-7830

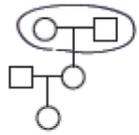
☎029-678-2777
Hari kerja 9:00-16:30

☎029-221-8181
Buka 24 jam

☎029-301-7630
Senin, Rabu, Kamis 10:00-15:00

Panduan hubungan dan sumberdaya untuk "Masalah Psikologis/ mental"

Contoh orang yang mempunyai masalah



Sepasang suami-istri berusia 60 tahun-an. Akhir-akhir ini suami setiap malam minum alkohol dan tindakannya tidak bisa terkendali. Suami merasa tidak ada alasan untuk hidup dan tidak biasa tidur tanpa minum alkohol. Suami tidak mengakui ketergantungannya dengan minuman alkohol keluarga tidak tahu cara mengatasinya, dan hidup dengan hati yang hancur.

Ingin konsultasi masalah mental



Ibaraki Prefectural Mental Health Welfare Center

Memberikan konseling umum untuk Kesehatan mental dan gangguan mental, penarikan sosial akut(hikikomori), rehabilitasi mental, ketergantungan alkohol/ narkoba dan Kesehatan mental, demencia remaja(puber)

999-3 Kasaharacho, Mito

Booking:

☎029-243-2870

Buka: 8:30-17:15

Tutup untuk hari besar dan selama liburan akhir tahun dan tahun baru.

Konsultasi umum

Konsultasi untuk pertamakali, hari Selasa, Rabu dan Kamis(Harus reservasi/ booking) Konsultasi mengenai masalah hubungan interpersonal dan gangguan mental dapat mencakup individu, keluarga dan institusi terkait.

Konsultasi masalah masa puber anak

Konsultasi untuk pertama kali hari Selasa, Rabu, Kamis(harus booking/ reservasi) Masalah sekolah, hubungan sosial dan gangguan pola makan (eating disorders), dll

Konsultasi berkaitan masalah minuman alkohol

Konsultasi untuk keluarga dimana anggota keluarga ada yang mempunyai masalah minuman alkohol(mabuk)
-Hari Kamis minggu ke 3 13:30-15:00
Pusat Kesejahteraan Kesehatan Mental
-Hari Kamis minggu ke 4 13:30-15:00
Tsuchiura Kantor Kesehatan

Konsultasi narkoba

-Kamis pagi minggu ke 1 dan ke 3 di pusat (harus booking)
-Jum'at minggu ke 1 siang di pusat Kesehatan Hitachi
-Jum'at minggu ke 2 pagi di Pusat Kesehatan Chikusei
-Jum'at minggu ke 3 siang di Pusat Kesehatan Ryugasaki
-Jum'at minggu ke 4 siang di Pusat Kesehatan Itako

Untuk konsultasi mental (KOKORO NO SOUDAN) bisa di seluruh Pusat Kesehatan Juga untuk konsultasi narkoba. Telepon(bisa setiap saat) Interview(harus booking)

Konsultasi melalui telepon



Ibaraki KOKORO-no-Hotline (Ibaraki Kesehatan Mental Hotline)

-Hari Kerja 9:00-12:00 13:00-16:00(Hari besar, akhirtahun dan tahun baru tutup)
-Hari Sabtu dan Minggu 9:00-12:00 13:00-16:00(Akhir tahun dan tahun baru tutup)

☎ 029-244-0556

☎ 0120-236-556



Ibraki Inochi-no-Denwa(Life Hotline)

Konsultasi untuk orang yang merasa kuatir dan hidup individual atau kesepian.
Tsukuba buka 24 jam/365 hari
Mito buka 365 hari 13:00-20:00
Freedial: Tiap bulan tanggal 10 dari jam 8:0 pagi sampai jam 8:00 pagi hari esoknya.

☎ 029-855-1000

☎ 029-350-1000

☎ 0120-783-556

Konsultasi melalui telepon



Yoriso Hotline

Pusat Penahanan Sosial (Ippansyadan Hojin Shakaiteki Hosetsu Support Center) Memberikan dukungan berbasis telepon untuk mendiskusikan masalah yang mereka hadapi dan mendukung untuk solusi. Telipon tanpa bayar buka 24 jam.

☎ 0120-279-338

Ingin konsultasi berhadapan muka (interview)



Pusat Konseling Ibaraki

Konsultasi untuk pekerja dan keluarga. Konsultasi berhadapan muka 1 x 50 menit biaya ¥3,000(harus booking) Hari konsultasi Senin-Sabtu 10:00-18:00(hari besar & Minggu tutup)

☎ 029-225-8580
2-2-35 Sakuragawa, Mito

Ingin di periksa di rumah sakit



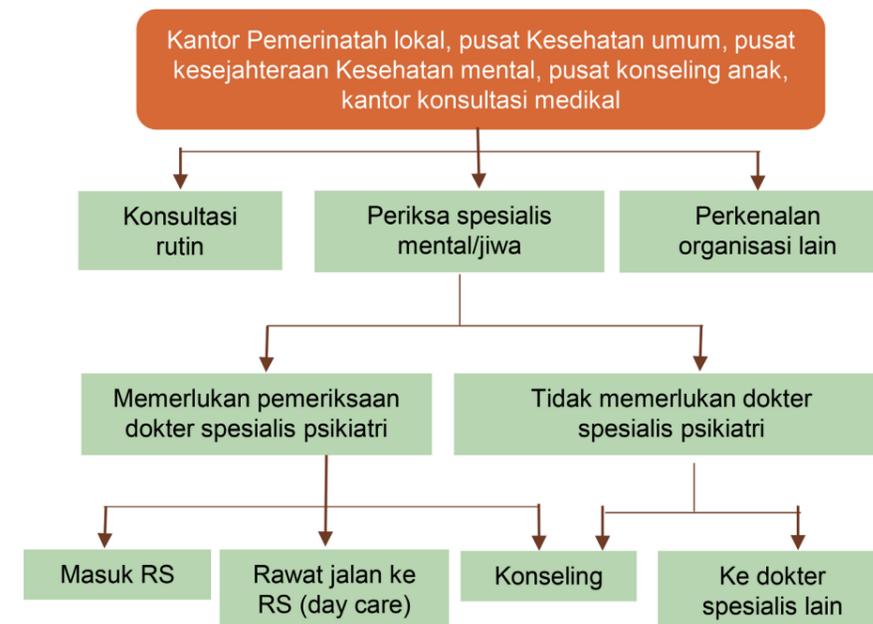
Ibaraki KOKORO Medikal Center

Di Ibaraki hanya ada satu RS yang di Kelola pemerintah untuk spesialis psikiatri

Booking
☎029-271-9287
Hari kerja buka
10:00-17:00

☎029-677-1151
(Harus booking) Kasama Asahi machi 654

Jaringan/Network Informasi Organisasi Medikal Ibaraki



Cara memilih RS (rumah sakit)

Sumber: "Medikal Guidebook & Pelayanan Kesehatan" Edisi 2014, Igakushoin

	RS mental (jiwa)	Klinik mental(jiwa)	RS umum	
			Bagian saraf atau jiwa	Perawatan medis penyakit mentalitas
Terutama untuk (objek)	Orang yang harus masuk RS, orang yang harus rawat jalan	Orang yang tidak perlu masuk RS tetapi harus rawat jalan	Orang yang rawat jalan	Psikokinesis(sakit mental berhubungan dengan factor sosial)
Jenis pelayanan	Pengobatan, pemberian obat, day care(perawatan harian) kunjungan perawatan, konseling			Pengobatan, pemberian obat, konseling
		Banyak fasilitas yang tidak bisa untuk opname	Perawatan medis umum	Terapi penyakit dalam
Keuntungan (merit)	• bisa opname • rehabilitasi oleh spesialis	• banyak fasilitas yang buka dari siang juga hari Sabtu • dapat memper oleh pengobatan layak sambil beraktifitas di masyarakat di mana mereka tinggal	• lebih mudah untuk mengunjungi RS dibandingkan dengan RS yang khusus untuk mental & jiwa. • Tepat sekali bagi anda seandainya mempunyai sakit lain yang perlu berobat sehingga tidak perlu ke beberapa RS.	

※Perawatan Darurat yang si tulis di sini bukan hanya khusus untuk pengobatan mental/jiwa tapi untuk umum.

Bantuan untuk biaya pengobatan

制 Sukarela medis untuk masyarakat(hambatan mental)

Institusi beban biasa pengobatan turun 10%
Target pasien skizafrenia, manik depresi, depresi, epilepsi, demensia, drugdependensi, atau orang yang sudah 3 tahun lebih didiagnosis butuh dokter untuk pengobatan mental/ jiwa.
Cara aplikasi: lengkapi dan serahkan kekantor kota/kotamadya surat pendaftaran, surat diagnose dokter, kartu keluarga, kartu asuransi kesehatan, suratpajak pendapatan.

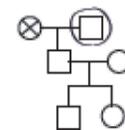
Ada juga daerah yang membantu 10%

Menetapkan batas atas jumlah bulanan sesuai dengan pendapatan pribadi.



Panduan hubungan dan sumber daya untuk "Masalah Kekhawatiran Usia Lanjut"

Contoh orang yang mempunyai masalah



Bp. A berusia 70 tahunan dan hidup sendirian. Akhir-akhir ini selalu lupa minum obat juga tempat menyimpan barang. Selalu cemas dengan tempat menyimpan buku kasbank & stemel inkan. Anak-anaknya tinggal tidak jauh tetapi berbeda perfektur. Jarang mengunjungi juga ingin anak-anaknya tinggal bersama tetapi ditolak oleh mereka. Cemas dengan masadepan seandainya menjadi demensia atau bila terkena penipuan.

Program dukungan mandiri dalam kehidupan se hari-hari, sistem penjaminan orang tua dan penyandang cacat dimana mereka sulit untuk memutuskan dan menilai sendiri.

制 Program Bantuan untuk kemandirian dalam kehidupan sehari-hari

Mendukung orang-orang yang tidak mampu membuat keputusan sendiri disebabkan seperti kelainan intelek tual, demensia atau psikosis. Layanan ini dapat digunakan tidak hanya dirumah sakit tetapi juga untuk fasilitas pendukung dan orang-orang yang tinggal di rumah.

- ①Dukungan untuk menggunakan layanan kesejahteraan
 - Dukungan dan penyediaan informasi untuk penggunaan layanan kesejahteraan.
 - Pembayaran untuk layanan kesejahteraan
 - Dukungan prosedur yang dibutuhkan untuk panggunaan sistem pemecahan masalah
 - Prosedur administrasi, seperti, pengeluaran surat sertifikat warga.
 - Konsultasi perbaikan rumah/ sewa rumah
 - Prosedur pembayaran untuk keluhan pembelian

Tidak tahu bagaimana menggunakan layanan kesejahteraan

Kekhawatiran mengenai kesalahan saat menyeter/ penarikan uang atau pembayaran

Kekhawariran kehilangan buku kas bank dan stempel inkan

- ②Dukungan untuk mengelola keuangan sehari-hari
 - Menyeter/ menarik uang untuk keperluan sehari-hari
 - Pembayaran tagihan umum(listrik, air, dll) pajak, sewa dan pengobatan
 - Membantu pengambilan dana pensiun dan tunjangan.

- ③Manajemen dokumen
 - Stempel inkan, buku tabungan bank, sertifikat pensiun, hak surat sewa rumah, surat asuransi, dll

<Langkan penggunaan sistem>

Pendaftaran konsultasi: Dewan Kesejahteraan sosial kota konsultasi, menyiapkan program bantuan: spesialis dari Dewan kesejahteraan sosial kota.

Kontrak: Konsumen & Dewan Kesejahteraan Sosial Kota

Pendukung: Spesial • pendukung kehidupan sehari-hari.

		Program Bantuan untuk kemandirian	Sistem Hak Wali
hal-hal tentang kehidupan sehari-hari	Manajemen keuangan setiap hari	○	○
	Prosedur penerimaan pension	○	○
	Menyimpan buku keuangan dan stempel	○	○
Masalah yang berkaitan dengan pelayanan medis	Kontrak pelayanan kesejahteraan	○	○
	Kontrak rawat inap(opname RS)	×	○
	Pengamanan medikal/peru mahan	×	○
Masalah yang berkaitan dengan manajemen aset	Perjanjian keluar/masuk akomodasi	×	○
	Pemunahan dan manajemen perumahan	×	○
	Pembagian warisan	×	○
	Kerugian konsumen	△	○

△=Hanya dukungan prosedur

制 Sistem Hak Wali Dewasa

Sistem ini menyediakan perlindungan dan dukungan hukum bagi individu (selanjutnya disebut [seseorang]) yang sulit untuk memutuskan sendiri karena gangguan mental (kelainan, orang tua yang cacat mental, demensia, dll)

Sistem sandaran Dewasa

Sistem Hak Wali Legal

Sandaran Dewasa

Bila [seseorang] tersebut tidak mempunyai kemampuan untuk memutuskan sendiri, pengadilan keluarga akan menunjuk seorang "wali"

Kurator/ ajudan

Bila [seseorang] tersebut hampir tidak mempunyai kemampuan untuk memutuskan sendiri, pengadilan keluarga akan menunjuk seorang "kurator atau ajudan"

Asisten

Bila [seseorang] tersebut mempunyai beberapa masalah kemampuan untuk memutuskan sendiri, pengadilan keluarga akan menunjuk seorang "asisten"

Sistem Hak Wali Relawan(kontrak)

Bila [seseorang] tersebut masih dalam keadaan bisa memutuskan sendiri, sebaiknya mempersiapkan kontrak bersama untuk wali di masa depan bila kehilangan kemampuan tersebut.

Prosedur penggunaan sistem

- ① Mengajukan petisi ke pengadilan keluarga
- ② Menerima kesaksian profesional mengenai kemampuan intelektual/semangat "seseorang"(hak wali atau ajudan)
- ③ Surat sertifikat dari Dokter(unutk asisten/ajudan)
- ④ Pemeriksaan pengadilan keluarga (pengadilan hak wali, dll)
- ⑤ Pendaftaran
- ⑥ Dukungan dimulai

制 Sistem Hak Wali Relawan

Sistem ini memungkinkan [seseorang] untuk mendapatkan dukungan dari hak wali yang mereka pilih sebelumnya melalui kontrak yang sah. Dukungan akan dimulai saat [seseorang] itu tidak bisa lagi membuat keputusan yang layak. Kontrak tersebut berlaku sejak dari pengadilan keluarga menunjuk hak wali tersebut.

Tipe dari Hak Wali Dewasa

	Hak Wali	Kurator	Asistan
objek	Orang yang tidak mempunyai kemampuan membuat keputusan yang layak sendiri	Orang yang kurang akal sehat untuk membuat keputusan yang layak sendiri	Orang yang kurang kapasitas untuk membuat keputusan yang layak sendiri
Pendebat	Anggota keluarga langsung seperti pasangan/ anak, orang tua, atau cucu, paman, bibi, keponakan, sepupu, orang tua dari pasangan/ anak/ saudara, dll.		
Persetujuan/ ijin dari pendebat	Tidak perlu	Tidak perlu	Perlu
Konfirmasi Dokter	Pada prinsipnya harus	Pada prinsipnya harus	Pada prinsipnya harus
Tindakan dimana seorang hakwali, dll. Bisa setuju atau menghapus	Tindakan yang dilakukan selain belanja untuk kehidupan sehari-hari	Tindakan yang berhubungan dengan menyita hak-hak yang penting terkait dengan aset (Tindakan yang dijelaskan dalam Pasal 13 ayat 1 Hukum Sipil)	Tindakan yang dapat diputuskan pengadilan dalam lingkup pendaftaran (Tindakan yang dijelaskan dalam Pasal 13 ayat 1 Hukum Sipil)(Perlu persetujuan dari [seseorang])
Pemberian Hak Wali	Seluruh Tindakan yang secara hukum berkaitan dengan aset	Tindakan spesifik yang dapat ditentukan oleh pengadilan dalam lingkup permohonan harus ada persetujuan dari [seseorang]	

Siapa yang bisa diajak bicara?

制 Pusat Dukungan umum untuk komunitas

Layanan penuh yang didirikan oleh desa/kota dibawah undang undang Asuransi Kesehatan Penduduk untuk mendukung berbagai aspek perawatan Kesehatan, Kesehatan dan medis. Kami juga akan menjawab konsultasi seperti pengelolaan properti, pencegahan penyalahgunaan, dan pencegahan penyalahgunaan.

制 Penasehat Perawatan Demensia

Petugas fasilitas mengenalkan spesialis perawat demensia yang sudah menerima pelatihan untuk konseling dan terdaftar di pusat Dukungan Komunitas.

制 Pusat Hak Wali Dewasa Legal

Legal support cabang Ibaraki (juru tulis pengadilan)

制 Asosiasi Kesejahteraan Sosial Ibaraki Prefektur Pusat Hak Wali Dewasa

Partner Ibaraki
Konsultasi dengan dokter langganan anda dan bila perlu akan diperkenalkan kedokter spesialis/ahli.

制 Pusat Medikal Demensia/Pikun

Klinik khusus untuk Demensia yang sudah ditentukan oleh pemerintah prefektur. Ada 7 Rumah Sakit di Ibaraki, RS universitas Tsukuba juga termasuk.

制 Asosiasi Alzheimer Japan Cabang Ibaraki

Telepon gratis khusus untuk demensia setiap hari kerja: 12:00-16:00
Tutup: hari besar, liburan akhir tahun/tahun baru

制 Organisasi untuk keluarga yang anggota keluarga penderita demensia

Hitachi Soyokaze-no-kai Usagi organisasi wali keluarga penderita demensia (Ninchisho kaigo Kazoku-no-kai Usagi) Machinaka Koyukan Madoka

Diagnosis bisa diperoleh dimana?

Butuh saran/petunjuk untuk keluarga

Departemen kesejahteraan warga senior
Daftar Pusat Dukungan umum untuk Kesehatan dan kesejahteraan umum.



Tidak hanya pusat Kesehatan tetapi juga karyawan di departemen asuransi Kesehatan dan kesejahteraan kota akan memberikan konseling

Telepon gratis untuk konsultasi
☎ 029-302-3166

Resepsi telpon:

Hari kerja 9:00-12:00/13:00-17:00

Setelah berbicara dengan petugas penerimaan telepon, spesialis atau ahli akan menghubungi anda

☎ 029-244-9030

Juga ada rawat jalan untuk pasien amnesia/pikun

RS Universitas Tsukuba
☎029-853-3645

☎ 029-879-0018

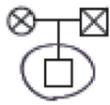
☎ 0294-35-6644

☎ 0299-77-9173

☎ 029-867-6117

Panduan hubungan dan sumber daya untuk “Masalah Hukum”

Contoh orang yang mempunyai masalah



Seorang laki-laki berusia 39 tahunan bernama “N” kedua orang-tuanya meninggal dan harus membayar hutang ayahnya. “N” bekerja untuk membayar hutang secara perlahan lahan, tetapi penghasilannya menurun akibat rentenir. “N” sedang dalam siklus meminjam uang untuk membayar hutang. “N” tidak memenuhi syarat untuk menerima tunjangan kesejahteraan dan tidak bisa meminjam uang dari dana kesejahteraan hidup. Hal ini menyebabkan “N” menderita masalah psikologis dan ekonomi yang serius.

Ingin konsultasi dengan pengacara



Pusat konsultasi Hukum dari Asosiasi Pengacara Prefektur

Konsultasi langsung bertemu biaya 30 menit → ¥5,500

Mito: Selasa, Rabu, Jum'at 13:00-16:00
 Tsuchiura: Setiap Kamis 10-12, 13-16, 18-20
 Shimotsuma: Setiap Senin 13:30-16:30
 Kashima: Setiap Kamis 13:30-16:30
 Hitachi: Setiap Kamis 13:00-16:00
 Ryugasaki: Setiap Selasa 13:00-15:00
 Moriya: 13:00-16:00



Pusat Dukungan Hukum Jepang (Hou Terasu)

Pusat Dukungan Hukum Jepang (Hou Terasu) adalah layanan konsultasi yang didirikan oleh pemerintah untuk mendukung penyelesaian masalah hukum.

○Informasi

Menyediakan informasi tentang sistem hukum dan organisasi yang relevan. (misalnya, konsultasi dengan penasehat hukum dan Lembaga publik)
 ※Petugas di loket informasi tidak dapat memberikan konseling atau memutuskan masalah hukum individu. (Hanya memberikan informasi tentang sistem dan prosedur. Konsultasi tentang masalah hukum individu harus didiskusikan dengan organisasi yang relevan, dll)

○Bantuan Perkara Sipil

Menghadapi masalah hukum dengan pendapatan dan aset yang masih kurang dari jumlah uang tetap dapat menggunakan layanan berikut.

- ① Dukungan hukum dari pengacara, dll
- ② Bantuan perwakilan (uang pengacara/ justisi)
- ③ Dukungan dari pengacara/ justisi untuk persiapan dokumentasi. (pinjaman untuk biaya yang terkait dengan persiapan dokumen pengadilan)

○Dukungan hukum bagi korban bencana alam

Saat gempa bumi besar di Jepang, mereka bergantung pada daerah yang terkena dampak, dapat konseling hukum tanpa biaya/ gratis, tanpa memperhatikan pendapatan atau aset mereka (Konsultasi tidak hanya mengenai masalah gempa bumi saja)

Booking:

029-227-1133 (Mito)
 029-875-3349 (Tsuchiura)
 0296-44-2661 (Shimotsuma)
 029-227-1133 (Kashima)
 029-227-1133 (Hitachi)
 029-875-3349 (Ryugasaki)
 039-875-3349 (Moriya)



Reservasi web juga dimungkinkan

Hou Terasu Ibaraki
 310-0662
 Mito, Omachi 3-4-36 Omachi building lantai 3

Hou Terasu Ibaraki support Pelayanan telepon (khusus untuk penyediaan informasi)
 ☎0570-078374

Waktu penerimaan
 Hari kerja: 9:00-21:00
 Sabtu: 9:00-17:00

Pusat Dukungan Hukum Jepang, kantor Ibaraki
 ☎050-3383-5390
 Hari kerja: 9:00-12:00, 13:00-17:00

※untuk konsultasi hukum harus booking
 ※untuk konseling 1 permasalahan hanya bisa 3 kali pertemuan
 ※Layanan pinjaman biaya hukum diharuskan pemohon tunduk pada audit
 ※Pada prinsipnya ini harus dibayar dengan cicilan perbulan kecuali untuk yang menerima tunjangan kesejahteraan dapat dibebaskan dari hal itu.

Daerah dimana undang-undang bantuan bencana alam diterapkan Di Ibaraki berlaku untuk 37 kota, kecuali Koga, Yuki, Moriya, Bando, Yachiyo, Goka, Sakai. (Juga berlaku di beberapa daerah diluar Ibaraki Prefektur)

Ingin membereskan hutang

Konsultasi lewat telepon



Ibaraki Prefektur Pusat hidup konsumem

Senin-Jum'at 9:00-17:00 Minggu 9:00-16:00

☎ 029-225-6445



Pusat konsultasi Hukum Ibaraki

Selasa 16:00-18:00

☎ 029-212-4500
 ☎ 029-212-4515
 ☎ 029-306-6004



Departemen keuangan Kanto, Mito kantor keuangan Daerah konsultasi hutang ganda

Hari kerja 8:30-12:00, 13:00-16:30

☎ 029-221-3190

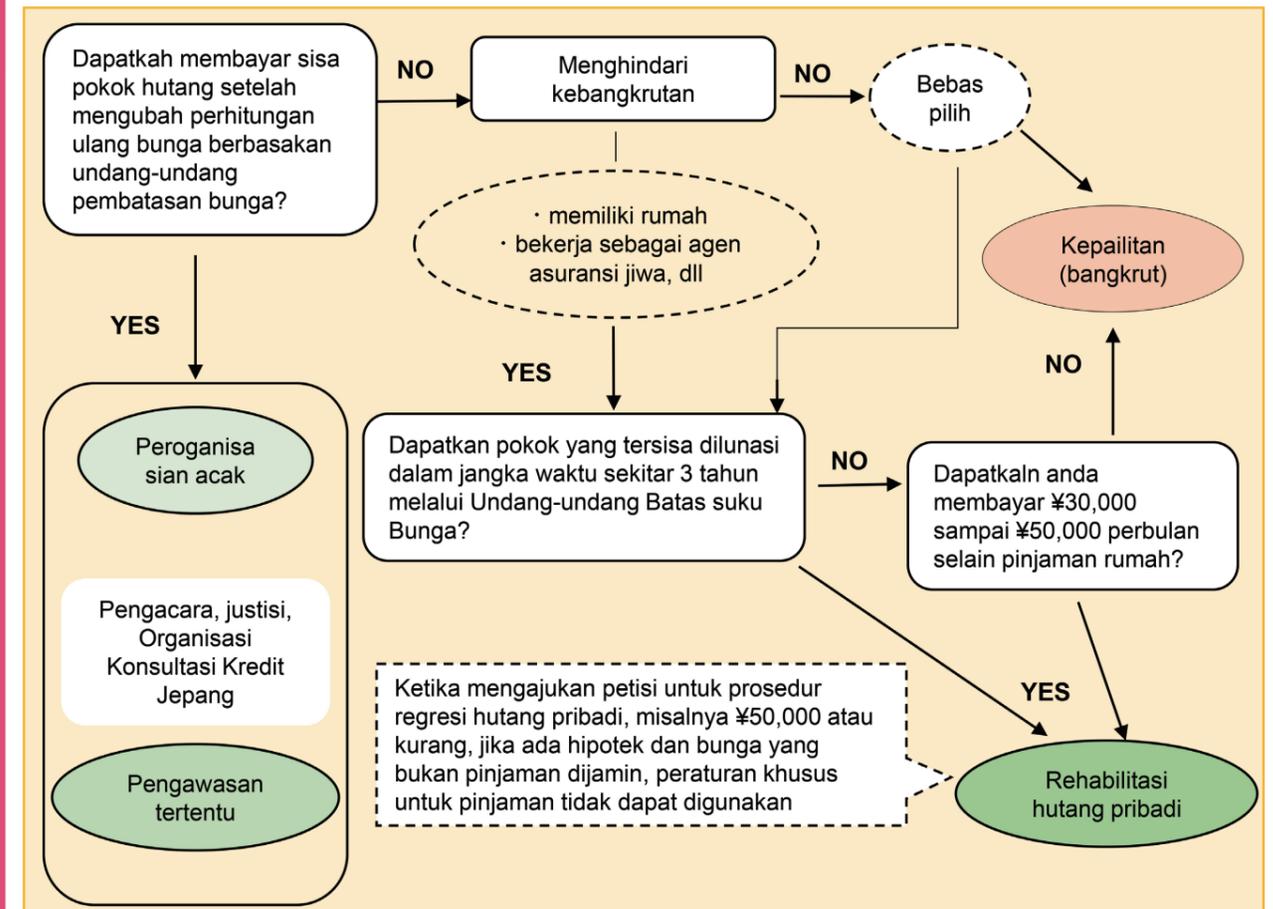


Pusat Dukungan Hukum (Hou Terasu Support Dial)(Panduan konsultasi)

Hari kerja: 9:00-21:00 Sabtu: 9:00-17:00

☎ 0570-078374

Memilih metode bantuan pelunasan multi-hutang/ hutang ganda



Apakah ada perbedaan tentang cara penyelesaian?

Metode penyelesaian hutang ganda

Metode	Denah	Keuntungan	Kekurangan
Perorganisasian acak	Metode pembayaran hutang pribadi tidak pergi ke pengadilan, namun berkonsultasi dengan kreditor untuk menyelesaikan masalah yang pantas.	Agen seperti pengacara akan bernegosiasi dengan kreditor untuk menciptakan bentuk integrasi yang fleksibel.	①Memakai pengacara butuh biaya. ②Jika tidak selesai dengan kesepakatan damai, maka hutang tidak akan terselesaikan.
Pengawasan tertentu	Hutang tersebut diintegrasikan dengan menggunakan komite koordinasi untuk bernegosiasi dengan kreditor.	①Dapat memangkas pembayaran bulanan dengan signifikan ②Dapat membayar Sebagian dari hutang. ③Dapat melindungi aset.	①Harus memiliki pendapatan stabil, terus menerus mengem-balikansetiap bulan. ②Jika tidak selesai dengan kesepakatan damai, maka hutang tidak akan terselesaikan. ③Dapat di eksekusi secara paksa sesuai dengan janjinya dari para kreditor.
Prosedur rehabilitasi hutang pribadi	Pergi ke pengadilan untuk menggunakan komite koordinasi untuk membuat rencana kebangkitan kembali hutang dan kemudian membayar kembali Sebagian hutang tersebut. Hutang yang tersisa akan di bebaskan.	①Dapat mengurangi hutang dengan drastis ②Kalau ada pembayaran terjamin, walaupun ada hutang pembayaran rumah, boleh diperkenankan tetap tinggal di perumahan tersebut.	①Karena preposisihorus memiliki pengacara maka mengakibatkan memakan waktu. ②Sakah satu syorat harus memiliki pendapatan stabil. ③Nama dan alamat anda akan diumumkan di pernyataan resmi pemerintah.
Kebungkutan	Pergi ke pengadilan dan membagikan semua asset kepada kreditor Hutang yang tersisa akan dibebaskan	Keputusan untuk melepaskan hutang akan membebaskan kewajiban pembayaran sisa hutang.	①Tidak bisa bekerja dalam posisi tertentu seperti pengacara, akuntan publik, dll. ②Karena dalam kasus aset, ada sistem lain digunakan oleh petugas kebangkrutan untuk membuang properti tersebut dan mengalokasikan kredit ke kreditor. ③Nama dan alamat anda akan diumumkan di pernyataan resmi pemerintah

Ingin bangkit setelah bebas dari hutang



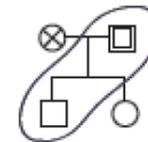
Dewan Nasional untuk korban jasa kredit/ pinjaman uang(Zenkoku Credit/ Sarakin Higaiha Renraku Kyogikai)

Pertemuan rutin diadakan di berbagai organisasi di Dewan Direksi

☎ 03-3527-9357

Panduan hubungan dan sumber daya untuk “Masalah adang-halang(disabiliti/cacat)”

Contoh orang yang mempunyai masalah



Ayah berusia 60 tahunan, ibu sudah meninggal dan hidup dengan anak laki-laki pertama berusia 20 tahunan. Ayah ini setelah menjalani operasi kanker, tidak dapat ke kantor setiap hari karena kondisi kesehatan tidak bagus. Ingin berhenti bekerja tetapi keadaan ekonomi keluarga tidak bagus kuatir tidak bisa membayar bulanan rumah. Anak laki-laki pertama berusia 22 tahun sudah bekerja melakukan kesalahan di tempat kerja 2 kali berturut-turut sehingga diputus kerja. Sedang bimbang apa yang harus dilakukan setelah ini.

Konsultasi mengenai penderita cacat (disabiliti)

Loket konsultasi yang berhubungan untuk kesejahteraan orang (anak-anak) cacat dapat dilaksanakan di setiap pemerintah daerah. Instansi dibawah ini, melayani konsultasi profesional untuk setiap masalah.



Ibaraki Prefektur Pusat Konsultasi Kesejahteraan (Fukushi Sodan Center)

864-16 Suifucho, Mito
☎ 029-221-4150

Pusat ini adalah Lembaga professional yang menentukan masalah medis, psikologis dan profesional bagi orang-orang dengan keterbatasan fisik dan intelektual. Mereka juga menyediakan konsultan kesejahteraan untuk mereka yang memiliki cacat fisik dan intelektual.

Keputusan untuk anak cacat yang berusia dibawah 18 tahun, informasi rehabilitasi, status fasilitas anak penyandang cacat, dan sebagainya, silahkan hubungi pusat konseling anak (JISO)

Pusat layanan Anak dapat dilihat di halaman 5 dari buku ini.



Pusat Kesejahteraan Kesehatan Mental Ibaraki Prefektur

993-2 Kasaharacho, Mito
☎ 029-243-2971

Memberikan konsultasi dan perawatan Kesehatan mental untuk penderita penyakit mental. Kami juga mengeluarkan sertifikat medis untuk gangguan mental dan sertifikat medis untuk menjaga kemandirian(rawat jalan)



Pusat Dukungan Cacat Gangguan Perkembangan Ibaraki Prefektur (Hattatsu Shogaisha Shien Center)

2766-37 Obata Kitayama, Ibaraki-mach, Higashiibaraki
☎029-219-1222

Memberikan konseling dan dukungan untuk orang-orang cacat gangguan perkembangan seperti autism, kekurangan perhatian, dan kelainan hiperaktifiti (perilaku berlebihan), dan lain-lain.

820-1 Takasaki, Tsukuba-shi
☎029-875-3485
Senin-Jum'at 9:00-17:00



Pusat Konasultasi dan Dukungan untuk Penyakit Kronis Ibaraki Prefektur (Nanbyo Sodan/ Shien Center)

4733 Ami,Amimachi, Inashiki-gun. Didalam Rumah Sakit Kenritsu Iryo Daigaku
☎029-840-2838
Senin-Jum'at 9:00-12:00
13:00-16:00

Pasien yang sulit diobati dan keluarga tersebut diberi konsultasi mengenai kecemasan dan kekhawatiran tentang pengelolaan anak dengan penyakit khusus yang kronis.



Pusat Layanan Penyandang Cacat (Shogaisha Nandemo Sodan)

1918 Senbacho, Mito didalam Ibaraki Soudan Fukushi
☎029-244-9588

Menawarkan berbagai konsultasi tentang system kesejahteraan, ketenaga-kerjaan, hak perlindungan, dan lain-lain.



Pusat Perlindungan Hak Perderita Cacat Ibaraki Prefektur (Shogaisha Shien Kenri Yogo Canter)

1918 Senbacho, Mito didalam Ibaraki Sougou Fukushi Kaikan
☎029-353-8663

Memberikan laporan/ konsultasi terkait pencegahan kekerasan/ buli bagi penyandang cacat.

Konsultasi mengenai penderita cacat(disabiliti)

Konsultasi berkaitan dengan pekerjaan (Shogaisha Shokugyo Center)

Bekerjasama dengan agen pekerjaan Hello Work (Halo waku) menyediakan layanan rehabilitasi professional untuk penyandang cacat.

- Setelah mengevaluasi pekerjaan yang diinginkan individu, mereka akan menetapkan rencana evaluasi untuk mengevaluasi kemampuan mereka dan membuat mereka dapat beradaptasi dengan pekerjaan.
- Selain mendukung majikan penyandang cacat, mereka juga menyediakan dukungan komprehensif, seperti pelatihan persiapan dan pelatih pekerjaan.

Pusat Dukungan untuk Kehidupan/ Pekerjaan bagi penyandang cacat(Shogaisha Shugyo/ Seikatsu Shien Center)

Menyediakan dukungan terintegrasi untuk pekerjaan dan kehidupan sehari-hari bagi penyandang cacat. Dukungan pekerjaan termasuk Pendidikan persiapan bekerja dan dukungan pemeliharaan pekerjaan. Dukungan kehidupan sehari-hari termasuk layanan konseling untuk perencanaan gaya hidup seperti kesehatan, pensiun dan perumahan.

Kantor Dukungan Pengalihan Pekerjaan (Shuro Iko Shien Jigyosho)

Tujuannya adalah untuk meningkatkan pengetahuan dan kemampuan siswa, pelatihan dan menemukan pekerjaan sesuai dengan kebutuhan mereka. Proses umum memerlukan waktu 2 tahun (3 tahun bagi siswa yang ingin mendapatkan sertifikat kualifikasi)

Dukungan untuk Pekerjaan Tetap (Moddel A=model kerja)

Sambil menciptakan peluang kerja berdasarkan kontrak kerja, disediakan dukungan untuk memperbaiki pengetahuan dan keterampilan yang diperlukan untuk pekerjaan umum.

Dukungan untuk Pekerjaan Tetap (Model B=model tanpa-kerja)

Dukungan untuk menyediakan kesempatan kerja dan kegiatan produktif lainnya, untuk meningkatkan dan memelihara pengetahuan dan keterampilan.

(Dioperasikan olen Instasi Independen Pemerintah)
6528-66 Koibuchi, Kasama
☎029-677-7373
Senin-Jum'at 8:45-17:00

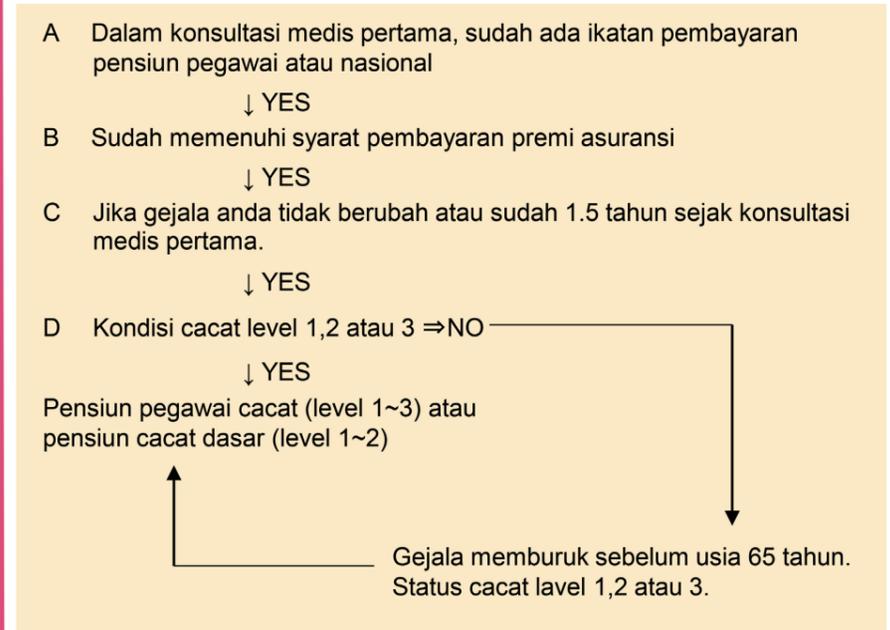
Pendidikan untuk penyandang cacat mental untuk dapat kembali bekerja (riwaku shien), juga mempunyai kurikulum untuk dukungan bekerja bagi penderita cacat gangguan perkembangan.

Divisi Kesejahteraan Penyandang Cacat Prefektural Daftar penyedia Layanan Kesejahteraan Penyandang cacat



Apakah bisa mendapatkan uang pensiun bagi penyandang cacat?

Ada 3 persyaratan untuk mendapatkan uang pensiun Ini termasuk hari pertama konsultasi medis, pembayaran asuransi dan status penyandang cacat.



Contoh prosedur aplikasi(untuk penerima pensiun pegawai)

- konfirmasi konsultasi medis pertama.
- konfirmasi pembayaran premi asuransi di kantor urusan pensiun.
- Mendapatkan Surat Medikal Pemeriksaan status.
- Sertifikat Medis dari dokter.
- Membuat dokumen yang merangkum catatan medis dan formulir permohonan.
- Serahkan ke kantor pensiun

B Persyaratan Pembayaran Premi Asuransi (harus memenuhi salah satu dari berikut ini)

- Membayar setidaknya 2/3 premi asuransi sejak umur 20 tahun atau sampai 2 bulan sebelum tanggal hari pertama konsultasi medis (termasuk perkecualian bebas bayar)
- Tidak gagal untuk pembayaran premi asuransi untuk satu tahun atau sanpai 2 bulan sebelum tanggal hari pertama konsultasi medis (atau dikecualikan bebas bayar)

Pelayanan berbeda-beda tergantung pada dana pensiun nasional atau pensiun pegawai.

Hari konsultasi pertama adalah hari pertama untuk berkonsultasi dengan dokter karena cedera atau penyakit yang menyebabkan gangguan. Cacat dan sertifikat medis sangat penting.

Hari keputusan sebagai penyandang cacat dibuat sudah 1,5 tahun sejak konsultasi medis pertama atau sejak gejala sudah ditetapkan.

Garis besar pembatasan Level 1, 2 adalah kemampuan keadaan kehidupan sehari-hari Level 3 adalah kemampuan kerja. Kriteria penjurahan berbeda dengan kriteria pemeriksaan sertifikat cacat.

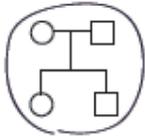
Walaupun level 1 sampai 3 tidak termasuk, biaya pengisian untuk cacat dapat dibayarkan sesuai dengan kondisinya. (Hanya untuk pensiun pegawai dalam waktu 5 tahun sejak hari konsultasi pertamanya)

Walaupun hari pertama konsultasi medis anda masih berusia dibawah 20 tahun, bila syarat C dan B terpenuhi maka mendapatkan tunjangan pensiun standar. (dalam kasus ini ada pembatasan pendapatan)

Jika belum masuk pensiun pegawai pada hari pertama konsultasi medis, anda harus menyerahkannya ke pemerintah kota.

Panduan hubungan dan sumber daya untuk “Bantuan Pemuda untuk Mandiri”

Contoh orang yang mempunyai masalah



Suami-istri berusia 70 tahunan tinggal dengan seorang anak laki-laki berusia 28 tahun dan seorang anak perempuan berusia 18 tahun. Anak laki-laki tertua keluar dari universitas setahun kemudian. Dia menghabiskan 10 tahun di rumah. Dan keluar dari rumah hanya untuk berbelanja. Suami-istri ini tidak tahu harus melakukan apa dan tidak tahu harus berbicara/ konsultasi dengan siapa.

Ingin konsultasi tentang hikikomori (orang yang suka menyendiri, tidak mau bersosialitas)



Pusat Dukungan dan konsultasi Hikikomori (Hikikomori Sodan Shien Center)

Koordinator profesional harus berkonsultasi dengan penderita “hikikomori” dan keluarganya untuk memberikan pengenalan tentang perawatan Kesehatan, Kesehatan, kesejahteraan, dan organisasi buruh/ tenaga kerja. Konsultasi melalui telepon atau kunjungan diperkenankan. (kunjungan konsultasi harus reservasi terlebih dahulu)



Pusat Kesehatan/ panti Husada

Pusat Kesehatan berikut ini juga menyelenggarakan konsultasi khusus untuk “hikikomori” kelas untuk keluarga, dan lain-lain.

*Pusat Kesehatan Chuo ☎029-241-0100
 Pusat Kesehatan Mito-shi ☎029-243-7315
 Pusat Kesehatan Hitachinaka ☎029-265-5515
 Pusat Kesehatan Hitachi ☎029-422-4188
 Pusat Kesehatan Itako ☎029-966-2114
 Pusat Kesehatan Ryugasaki ☎029-762-2367
 *Pusat Kesehatan Tsuchiura ☎029-821-5342
 Pusat Kesehatan Tsukuba ☎029-851-9287
 Pusat Kesehatan Chikusei ☎029-624-3965
 Pusat Kesehatan Koga ☎0280-32-3068

Pusat Kesejahteraan dan Kesehatan Mental
 Buka: Hari kerja: 9:00-16:00
 ☎029-648-6631

Pusat Kesehatan yang ditandai dengan tanda bintang *melayani konsultasi kunjungan rumah

Stasiun Dukungan Pemuda Ibaraki
 ☎0120-717-557
 Senin-Sabtu 10:00-17:00

Stasiun Dukungan Pemuda Ibaraki Kensei(Barat)
 ☎029-654-6012
 Selasa-Sabtu 9:30-17:30

Stasiun Dukungan Pemuda Ibaraki Kennan(Selatan)
 ☎029-893-3380
 Senin-Jum'at 10:00-16:00

Pusat Dukungan Pekerjaan Ibaraki
 Mito ☎029-300-1916
 Kenpoku ☎029-480-3366
 Hitachi ☎029-427-7172
 Rokko ☎029-134-2061
 Kennan ☎029-825-3410
 Kensei ☎029-623-3811

Ingin bekerja



Stasiun Dukungan komunitas Pemuda (Chiiki Wakamono Support Stations)

Di seluruh Jepang ada 160 tempat/ lokasi. Mendukung tenaga kerja bagi kaum muda berusia antara 15 tahun sampai 39 tahun yang tertarik untuk bekerja. Menyediakan dukungan melalui konsultasi profesional dengan konsultan karir, Pendidikan berkomunikasi, dan pengalaman kerja dengan mitra perusahaan.

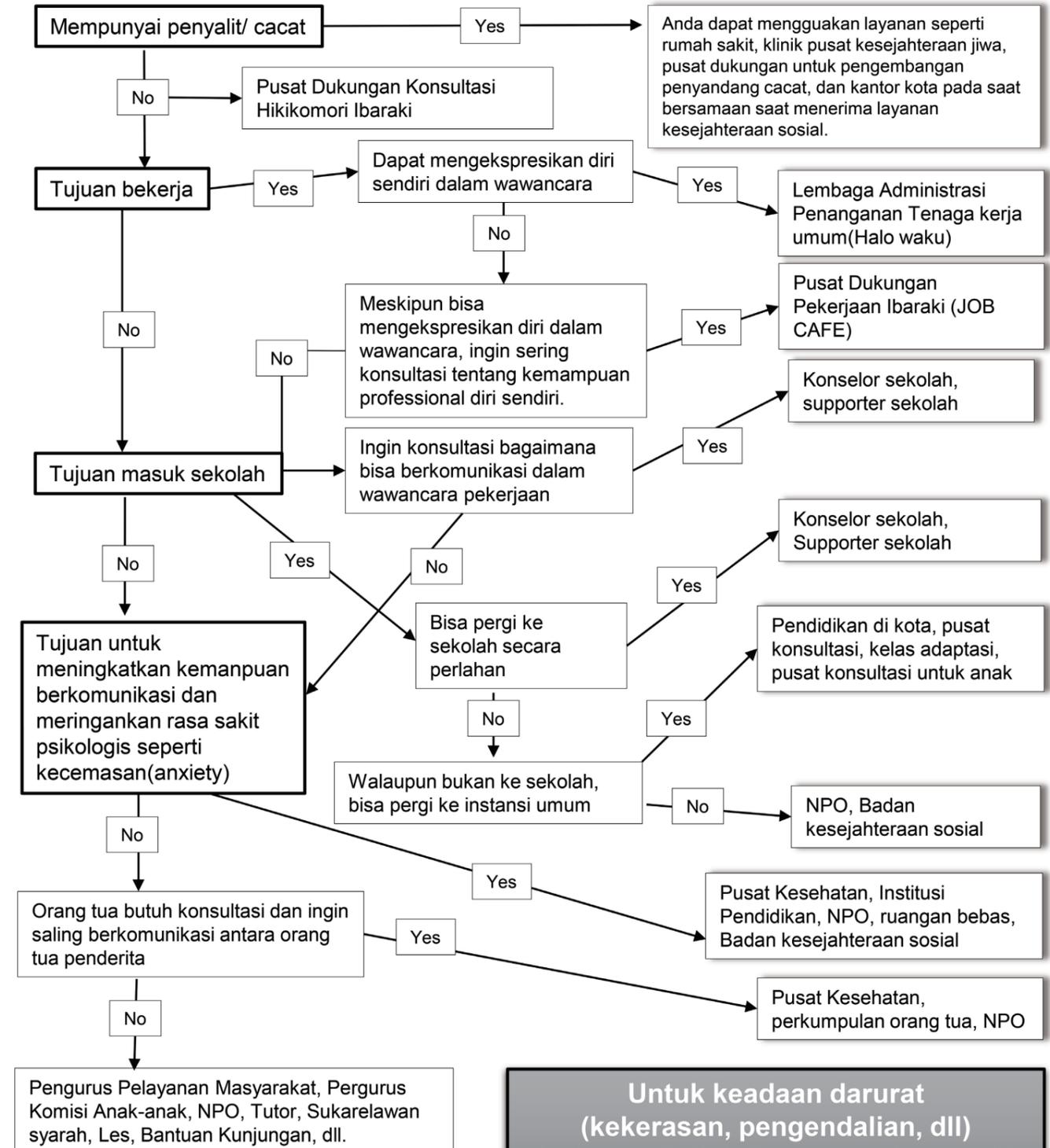


Pusat Dukungan Pekerjaan Ibaraki(Shushoku Shien Center/ JOB CAFE)

Menyediakan dukungan kerja satu-stop dengan menggabungkan layanan terkait dengan ketenaga kerjaan siapapun dapat menggunakan dengan gratis.

Tidak tahu Lembaga atau layanan apa yang harus digunakan.

Penggunaan Diagram Sesuai Tujuan dan Status



Untuk keadaan darurat (kekerasan, pengendalian, dll) Hubungi Polisi, Pusat Kesehatan, dll

Sumber di ambil dari “Panduan Lembaga Dukungan untuk Boikot sekolah, Hikikomori, NEET” (NPO hojin Jakunen Shakai Sanka Shien Fukyu Kyokai Asutorinku, 2010) ada beberapa bagian yang di olah

Daftar frasa

Nama sistem dan lembaga penting yang dikutip pada buku ini ditulis dalam Hiragana dan Romaji. Juga mencakup makna dalam Bahasa Indonesia.

Hala man	Kanji	Hiragana	Roma ji	Terjemahan
2	福祉指導課	ふくししどうか	Fukushishidoka	Divisi Kesejahteraan
2	社会福祉協議会	しゃかいふくしきょうぎかい (しゃきょう)	Shakaifukushi Kyougikai(Shakyo)	Divisi Kesejahteraan Prefektur
4	無料低額診療事業	むりょうていがくしんりょうじぎょう	Muryo Teigaku Shinryo Jigyo	Lesensi medis biaya rendah/ gratis
4	家計相談支援	かけいそうだんしえん	Kakei Soudan Shien	Dukungan konseling kehidupan
4	職業訓練受講給付金	しよくぎょうくんれんじゅこうきゅうふきん	Shokugyo kunren juko kyufukin	Tunjangan pelatihan kerja
5	母子生活支援施設	ぼしせいかつしえんしせつ	Boshi seikatsu shien shisetsu	Fasilitas biaya hidup ibu dan anak
5	母子福祉担当課	ぼしふくしたんとうか	Boshi fukushi tantoka	Bidang kesejahteraan ini dan anak
6	母子・父子福祉資金貸付	ぼし・ふしふくしきんかしかつけ	Boshi・fushi fukushishikin kashitsuke	Pinjaman dana kesejahteraan untuk ibu-anak, ayah-anak
6	寡婦福祉資金貸付	かふふくしきんかしかつけ	Kafu fukushishikin kashitsuke	Pinjaman dana kesejahteraan untuk janda
6	ひとり親家庭等医療費助成	ひとりおやかていとういりょうひじよせい	Hitorioyakateito iryohi josei	Dukungan perawatan medis untuk keluarga denga orang tua tinggal
6	児童福祉担当課	じどうふくしたんとうか	Jido fukushi tantoka	Bidang Kesejahteraan Anak
6	児童扶養手当	じどうふよてあて	Jido fuyo teate	Tunjangan Dukungan untuk Anak
6	就学援助	しゅうがくえんじよ	Shugaku enjo	Sistem Bantuan keuangan untuk masuk sekolah
6	教育委員会	きょういくいんかい	Kyoiku iinkai	Dewan Pendidikan

Hala man	Kanji	Hiragana	Roma ji	Terjemahan
6	日常生活支援事業	にちじょうせいかつしえんじぎょう	Nichijoseikatsu shien jigyo	Proyek Dukungan kehidupan sehari-hari
6	子育て短期支援事業	こそだてたんきしえんじぎょう	Kosodate tanki shien jigyo	Proyek Dukungan perawatan anak jangka pendek
6	児童相談所 (児相)	じどうそうだんじよ (じそう)	Jido sodanjo(Jiso)	Pusat kesejahteraan untuk Anak-anak
8	保健所	ほけんじよ	Hokenjo	Pusat Kesehatan
10	自立支援医療	じりつしえんいりょう	Jiritsu shien iryo	Pengobatan untuk kemandirian
11	日常生活自立支援事業	にちじょうせいかつじりつしえんじぎょう	Nichijoseikatsu jiritsu shien jigyo	Program bantuan untuk kemandirian dalam kehidupan sehari-hari
12	成年後見制度	せいねんこうけんせいど	Seinen kouken seido	Sistem Hak Wali Dewasa
12	任意後見制度	にんいこうけんせいど	Ninni kouken seido	Sistem Hak Wali Relawan
13	地域包括支援センター	ちいきほうかつしえんせんたー	Chiiki hokatsu shien senta	Pusat Dukungan Masyarakat
13	健康・地域ケア推進課	けんこう・ちいきけあすいしんか	Kenko・Chiiki kea suishinka	Divisi Kesehatan dan Pelayaran Masyarakat
14	法テラス	ほうてらす	Hou terasu	Pusat Dukungan Hukum Jepang
17	障害者なんでも相談室	しょうがいしゃなんでもそうだんしつ	Shogaisha nandemo soudanshitsu	Pusat Layanan Penyandang cacat
18	障害福祉課	しょうがいふくしか	Shogai fukushi ka	Divisi Kesejahteraan orang cacat
18	就労移行支援事業所	しゅうろういこうしえんじぎょうしよ	Shurou ikou shien jigyosho	Kantor Dukungan untuk pindah kerja
18	就労継続支援	しゅうろうけいぞくしえん	Shurou keizoku shien	Dukungan untuk pekerjaan tetap
19	障害年金	しょうがいねんきん	Shougai nenkin	Pensiun cacat
20	地域若者サポートステーション (サポステ)	ちいきわかものさぽーとすてーしょん (さぼすて)	Chiiki wakamono sapooto suteishon (Saposute)	Stasiun dukungan pemuda lokal
21	適応指導教室	てきおうしどうきょうしつ	Tekiou shidou kyoshitsu	kelas untuk pengajaran adaptasi